

PAC 3500 X

PL

INSTRUKCJA OBSŁUGI
KLIMATYZATOR LOKALNY



 TROTEC

Spis treści

Wskazówki dotyczące instrukcji obsługi	2
Bezpieczeństwo	2
Informacje dotyczące urządzenia	5
Transport i składowanie	6
Montaż i instalacja	7
Obsługa	10
Błędy i usterki	14
Konserwacja	16
Załącznik techniczny	20
Utylizacja	25

Wskazówki dotyczące instrukcji obsługi

Symbole



Niebezpieczeństwo

Ten symbol wskazuje na zagrożenie zdrowia i życia osób, wynikające z obecności palnego gazu.



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Ten symbol wskazuje na zagrożenie zdrowia i życia osób, wynikające z obecności napięcia elektrycznego.



Ostrzeżenie

To słowo oznacza średnie zagrożenie mogące spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć.



Ostrożnie

To słowo oznacza niskie zagrożenie mogące spowodować lekkie lub średnie obrażenia ciała.

Wskazówka

To słowo oznacza ważne informacje (np. możliwe szkody materialne), nie wiążące się z zagrożeniem.



Informacja

Wskazówki oznaczone tym symbolem są pomocne w szybkim i bezpiecznym wykonaniu czynności roboczych.



Zastosuj się do treści instrukcji obsługi

Wskazówki oznaczone tym symbolem przypominają o konieczności zapoznania się z treścią instrukcji obsługi.

Aktualna wersja instrukcji obsługi oraz odpowiednie deklaracje zgodności z prawem UE dostępne są pod następującym adresem internetowym:



PAC 3500 X



<https://hub.trotec.com/?id=42359>

Bezpieczeństwo

Przed uruchomieniem urządzenia zapoznaj się z treścią instrukcji obsługi i przechowuj ją w pobliżu miejsca pracy urządzenia!



Ostrzeżenie

Przeczytaj wszystkie wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i zalecenia.

Niezastosowanie się do treści wskazówek dotyczących bezpieczeństwa i zaleceń może spowodować porażenie elektryczne, pożar oraz/lub poważne obrażenia ciała.

Przechowuj wszystkie wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i zalecenia w celu ich wykorzystania w przyszłości.

Urządzenie może być obsługiwane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub mentalnych lub osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem zapewnienia nadzoru lub przeszkolenia dotyczącego bezpiecznego wykorzystania urządzenia oraz pod warunkiem zrozumienia przez te osoby zagrożeń wynikających z eksploatacji.

Urządzenie nie może być wykorzystywane przez dzieci do zabawy. Czyszczenie i konserwacja nie może być wykonywana przez dzieci pozbawione nadzoru.

- Nie eksploatuj urządzenia w pomieszczeniach, w których panuje zagrożenie wybuchem.
- Nie eksploatuj urządzenia w pomieszczeniach, w których panuje agresywna atmosfera.
- Ustaw urządzenie na płaskim, poziomym podłożu.
- Po myciu na mokro odczekaj do wyschnięcia urządzenia. Nie eksploatuj mokrego urządzenia.
- Nie eksploatuj ani nie obsługuj urządzenia mokrymi rękoma.
- Nie kieruj na urządzenie bezpośredniego strumienia wody.
- Nigdy nie wkładaj do urządzenia innych przedmiotów lub części ciała.

- W trakcie pracy urządzenia nie przykrywaj ani nie przesuwaj go.
- Nigdy nie siadaj na urządzeniu.
- Urządzenie nie jest zabawką. Utrzymuj dzieci i zwierzęta z dala od urządzenia. Nie eksploatuj urządzenia bez nadzoru.
- Przed każdorazowym wykorzystaniem urządzenia sprawdź, czy jego wyposażenie oraz elementy przyłączeniowe nie są uszkodzone. Nie eksploatuj uszkodzonych urządzeń lub podzespołów.
- Upewnij się, że wszystkie zewnętrzne przewody elektryczne urządzenia są zabezpieczone przez uszkodzeniami (np. przez zwierzęta). W żadnym wypadku nie eksploatuj urządzenia z uszkodzonym przewodem lub przyłączem sieciowym!
- Przyłącze prądowe musi odpowiadać parametrom zawartym w rozdziale Dane techniczne.
- Włącz wtyczkę do gniazda zasilania z zabezpieczeniem.
- Dobierz odpowiedni przedłużacz uwzględniając dane techniczne. Całkowicie rozwiń przedłużacz. Unikaj przeciążenia elektrycznego.
- Przed rozpoczęciem przeprowadzania czynności konserwacyjnych lub napraw urządzenia wyciągnij wtyczkę zasilania z gniazda.
- Gdy urządzenie nie jest eksploatowane, wyłącz je i wyciągnij wtyczkę zasilającą z gniazda.
- W przypadku stwierdzenia uszkodzenia wtyczek lub przewodów, w żadnym wypadku nie eksploatuj urządzenia.
W przypadku uszkodzenia przewodu zasilania urządzenia, w celu uniknięcia zagrożenia, naprawa może być wykonana wyłącznie przez producenta lub serwis producenta albo wykwalifikowanego pracownika. Uszkodzone przewody elektryczne stanowią poważne zagrożenie dla zdrowia!
- W trakcie ustawiania urządzenia zastosuj się do wskazówek dotyczących minimalnej odległości do innych przedmiotów oraz do zaleceń dotyczących warunków składowania i zastosowania zgodnie z rozdziałem Dane techniczne.
- Upewnij się, że wlot i wylot powietrza są drożne.
- Nie zdejmuj znaków bezpieczeństwa, naklejek lub etykiet. Utrzymuj wszystkie znaki bezpieczeństwa, naklejki oraz etykiety w dobrym stanie.
- Upewnij się, że wlot powietrza nie jest zanieczyszczony lub niedrożny luźnymi obiektami.
- Przewoź urządzenie wyłącznie w pozycji pionowej, po uprzednim opróżnieniu wanny kondensatu lub węża odprowadzenia kondensatu.
- Przed rozpoczęciem składowania lub transportu całkowicie usuń kondensat. Nie pij kondensatu. Zagrożenie zdrowia!



Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa urządzeń klimatyzacyjnych wypełnionych środkiem R290

- Ustawiaj urządzenie wyłącznie w pomieszczeniach, w których nie może dojść do zalegania ew. wyciekłego środka chłodniczego.
- Ustawiaj urządzenie wyłącznie w takich pomieszczeniach, w których nie znajdują się żadne stałe źródła zapłonu (np. źródło otwartych płomieni, włączone urządzenie gazowe lub ogrzewacz elektryczny).
- Pamiętaj, że środek chłodniczy jest bezwonny.
- Instaluj urządzenie wyłącznie zgodnie z krajowymi przepisami montażowymi.
- Uwzględnij krajowe przepisy dotyczące zasilania gazowego.
- Instalację, obsługę i składowanie urządzenia PAC 3500 X przeprowadzaj wyłącznie w pomieszczeniu o powierzchni większej niż 14 m².
- Przechowuj urządzenie w sposób zapewniający jego ochronę przed uszkodzeniami mechanicznymi.
- Pamiętaj, że podłączone kanały nie mogą być wyposażone w źródła zapłonu.
- R290 to środek chłodniczy zgodny z europejskimi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska naturalnego. Elementy obiegu chłodniczego nie mogą być przebijane.
- Nie przewiercaj i nie przypalaj.
- W celu przyspieszenia rozmrażania nie stosuj środków innych, niż zalecane przez producenta.
- Każda osoba wyznaczona do wykonywania czynności dotyczących obiegu środka chłodniczego musi posiadać świadectwo posiadania odpowiednich umiejętności wystawione przez odpowiednią, przemysłową jednostkę akredytacji. Świadectwo to musi potwierdzać umiejętność obsługi środków chłodniczych z zastosowaniem stosowanych procedur i technologii przemysłowych.
- Czynności serwisowe mogą być przeprowadzane wyłącznie zgodnie z zaleceniami producenta. W przypadku konieczności przeprowadzenia prac konserwacyjnych i naprawczych, wymagających zaangażowania dodatkowych osób, prace te muszą być ciągle nadzorowane przez pracownika przeszkolonego w zakresie obsługi łatwopalnych środków chłodniczych.
- Pomieszczenia pozbawione wentylacji, w których urządzenie jest zainstalowane lub magazynowane, muszą w konstrukcyjny sposób eliminować zagrożenie gromadzenia się ewentualnie wyciekłego środka chłodniczego. Celem jest uniknięcie zagrożenia pożarem lub wybuchem w wyniku zapłonu środka chłodniczego, spowodowane go przez piece elektryczne, płyty grzewcze lub inne źródła zapłonu.

- Obieg środka chłodniczego jest hermetycznym systemem bezobsługowy. Wykonywanie wszelkich czynności konserwacyjnych lub napraw dopuszczalne jest wyłącznie przez wykwalifikowanych techników klimatyzacji lub pracowników firmy Trotec.

Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Urządzenie może zostać wykorzystane wyłącznie do chłodzenia, wentylacji oraz osuszania powietrza wewnątrz pomieszczeń, z zachowaniem parametrów podanych w danych technicznych.

Zastosowanie niezgodne z przeznaczeniem

- Nie ustawiaj urządzenia na wilgotnym lub zalanym podłożu.
- Nie kładź na urządzeniu żadnych przedmiotów, np. elementów ubrań.
- Nie eksploatuj urządzenia na zewnątrz pomieszczeń.
- Samodzielne przeróbki lub dobudowywanie elementów do urządzenia są zabronione.
- Jakikolwiek inne zastosowanie od opisanego w instrukcji obsługi jest zastosowaniem niezgodnym z przeznaczeniem urządzenia. Niezastosowanie się do treści instrukcji powoduje utratę gwarancji.

Kwalifikacje użytkownika

Użytkownicy korzystający z urządzenia muszą:

- znać ryzyka wynikające z eksploatacji urządzeń elektrycznych w otoczeniu o wysokiej wilgotności powietrza.
- gruntownie zaznajomić się z treścią instrukcji obsługi, w szczególności z rozdziałem Bezpieczeństwo.

Czynności konserwacyjne wymagające otwarcia obudowy mogą być przeprowadzane wyłącznie przez pracowników wykwalifikowanych w zakresie techniki klimatyzacyjnej lub przez pracowników firmy Trotec.

Znaki bezpieczeństwa i etykiety znajdujące się na urządzeniu.

Wskazówka

Nie zdejmuj znaków bezpieczeństwa, naklejek lub etykiet. Utrzymuj wszystkie znaki bezpieczeństwa, naklejki oraz etykiety w dobrym stanie.

Na urządzeniu zamieszczono następujące znaki bezpieczeństwa i etykiety:

PAC 3500 X

WARNING • WARNUNG • ATTENTION

DE Das Gerät muss in einem Raum mit einer Grundfläche größer als 14 m² aufgestellt, betrieben und gelagert werden.

EN Appliance shall be installed, operated and stored in a room with floor area larger than 14 m².

FR L'appareil doit être installé, utilisé et entreposé dans une pièce avec une surface supérieure à 14 m².



Zastosuj się do treści instrukcji obsługi

Symbol ten przypomina o konieczności zapoznania się z treścią instrukcji obsługi.



Uwzględnij treść instrukcji naprawy

Utylizację, czynności konserwacyjne i naprawcze dotyczące obiegu środka chłodniczego, mogą być wykonywane wyłącznie zgodnie z zaleceniami producenta i przez pracowników o odpowiednio poświadczonych kwalifikacjach. Właściwa instrukcja naprawy może być uzyskana u producenta po złożeniu odpowiedniego zamówienia.

Inne zagrożenia



Niebezpieczeństwo

Naturalny środek chłodniczy propan (R290)!

H220 – bardzo łatwopalny gaz.

H280 – zawiera sprężony gaz, grożący eksplozją w przypadku podgrzania.

P210 – nie zbliżaj do źródeł wysokiej temperatury, iskiei, otwartego płomienia oraz innych źródeł zapłonu. Palenie zabronione.

P377 – Pożar wyciekającego gazu: Nie gaś aż do całkowitego usunięcia nieszczelności.

P410+P403 – Chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem i przechowywać w miejscu o dobrej wentylacji.



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Czynności dotyczące instalacji elektrycznej mogą być przeprowadzane wyłącznie przez autoryzowany zakład elektryczny.



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Przed rozpoczęciem jakichkolwiek napraw urządzenia wyciągnij wtyczkę zasilania elektrycznego z gniazda! Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.



Ostrzeżenie

W przypadku nieprawidłowego zastosowania tego urządzenia może dojść do powstania dodatkowego zagrożenia! Zapewnij odpowiednie przeszkolenie personelu!



Ostrzeżenie

Urządzenia nie są zabawkami i nie mogą być przekazywane dzieciom.



Ostrzeżenie

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Nie pozostawiaj materiału opakowaniowego leżącego w beładzie. Może stać on się niebezpieczną zabawką dla dzieci.

Wskazówka

Nie eksploatuj urządzenia bez założonego filtra powietrza! Praca bez filtra spowoduje silne zanieczyszczenia wnętrza urządzenia, obniżenie skuteczności osuszania oraz uszkodzenie.

Postępowanie w sytuacji awaryjnej

1. Wyłącz urządzenie.
2. W sytuacji awaryjnej wyciągnij urządzenie z gniazda zasilania: Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.
3. Nie podłączaj uszkodzonego urządzenia do zasilania.

Informacje dotyczące urządzenia

Opis urządzenia

Urządzenie jest przeznaczone do chłodzenia pomieszczeń. Dodatkową funkcją jest filtrowanie i osuszanie powietrza co przyczynia się do zwiększenia komfortu klimatycznego pomieszczenia.

Chłodzenie powietrza polega na odbieraniu jego ciepła. Odebrane ciepło jest odprowadzane na zewnątrz za pośrednictwem kanału wylotowego. Schłodzone powietrze jest tłoczone do pomieszczenia za pośrednictwem wentylatora.

Powstające skropliny spadają na gorący skraplacz, gdzie ulegają odparowaniu i zostają odprowadzone na zewnątrz za pośrednictwem specjalnego węża.

W trybie *wentylacji*, urządzenie umożliwia cyrkulację powietrza bez jego schładzania.

W trybie *osuszania*, urządzenie odbiera wilgoć zawartą w powietrzu.

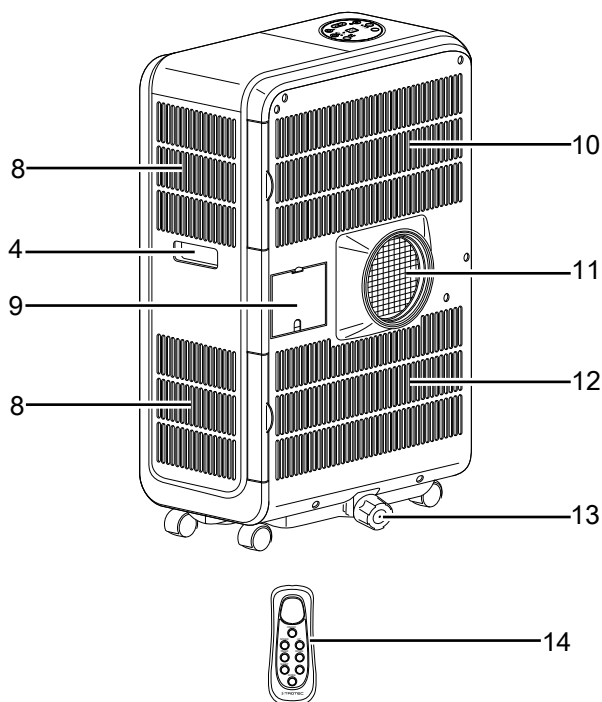
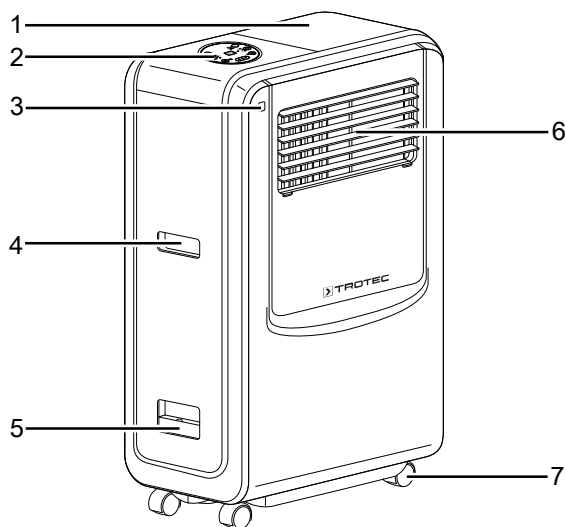
Urządzenie pracuje w pełni automatycznie i jest wyposażone w wiele opcji, np. automatyczne włączanie lub wyłączanie za pośrednictwem funkcji timer.

Obsługa urządzenia następuje za pośrednictwem panela sterowania lub wykorzystującym promienie podczerwieni pilotem zdalnego sterowania.

Urządzenie zostało stworzone w celu uniwersalnej eksploatacji.

Łatwy transport możliwy jest dzięki kompaktowym wymiarom zewnętrznym, pozwalającym także na eksploatację w dowolnym pomieszczeniu.

Widok urządzenia



Nr	Oznaczenie
1	Schówek na wąż wylotowy
2	Panel sterowania
3	Odbiornik zdalnego sterowania
4	Uchwyt transportowy
5	Lejek wlotu wody
6	Wylot powietrza
7	Rolki transportowe
8	Wlot powietrza z filtrem
9	Schówek na przewód
10	Wlot powietrza z filtrem
11	Przyłącze węża powietrza wylotowego
12	Wlot powietrza z filtrem

Nr	Oznaczenie
13	Spust kondensatu z zaślepką i gumowym korkiem
14	Pilot zdalnego sterowania

Transport i składowanie

Wskazówka

Nieprawidłowe składowanie lub transportowanie urządzenia może spowodować jego uszkodzenie. Zastosuj się do informacji dotyczących transportu oraz składowania urządzenia.

Transport

Przesuwanie urządzenia jest możliwe dzięki zastosowaniu rolek. Przesuwanie urządzenia jest możliwe dzięki zastosowaniu uchwytu.

Każdorazowo **przed** transportem:

- Wyłącz urządzenie.
- Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.
- Nie ciągnij urządzenia za przewód zasilania.
- W razie potrzeby opróżnij urządzenie z reszty kondensatu.
- Przesuwaj urządzenie tylko na równej i gładkiej powierzchni.

Po każdorazowym transportowaniu urządzenia zastosuj się do następujących wskazówek:

- Ustaw urządzenie w pozycji pionowej.
- Pozostaw urządzenie na 12 - 24 godzin w celu nagromadzenia się czynnika chłodniczego w kompresorze. Ponownie włącz urządzenie dopiero po upływie 12 - 24 godzin! W przeciwnym przypadku może dojść do uszkodzenia kompresora i awarii urządzenia. Takie uszkodzenie nie jest objęte gwarancją.

Magazynowanie

Przed każdorazowym rozpoczęciem składowania zastosuj się do następujących wskazówek:

- W razie potrzeby opróżnij urządzenie z reszty kondensatu.
- Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.

W przypadku niewykorzystania urządzenia zastosuj się do następujących zaleceń dotyczących warunków składowania:

- Składowanie urządzenia przeprowadzaj wyłącznie w pomieszczeniu o powierzchni większej niż 14 m².
- chroń przed wilgocią, mrozem i upałem,
- magazynuj urządzenie w pozycji pionowej, w miejscu wolnym od kurzu lub bezpośredniego nasłonecznienia,
- w razie potrzeby osłoń urządzenie przed kurzem stosując odpowiednie opakowanie,
- w celu uniknięcia uszkodzeń, nie ustawiaj na urządzeniu innych urządzeń lub przedmiotów.
- Wyjmij baterie z pilota zdalnego sterowania

Montaż i instalacja

Zakres dostawy

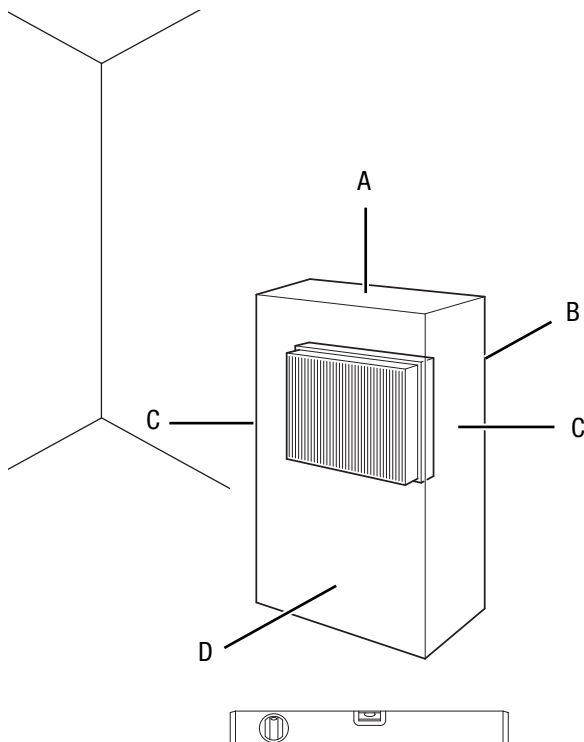
- 1 x Urządzenie
- 1 x Kanał wylotowy
- 1 x Adapter węża
- 1 x Pokrywa adaptera
- 3 x Uszczelnienie okna
- 1 x Wąż odprowadzenia kondensatu
- 1 x Śrubokręt
- 1 x Pilot zdalnego sterowania
- 1 x Instrukcja obsługi

Wypakowanie urządzenia

1. Otwórz karton i wyjmij urządzenie.
2. Całkowicie uwolnij urządzenie z opakowania.
3. Całkowicie rozwiń przewód zasilania. Zwróć uwagę, czy przewód nie jest uszkodzony oraz unikaj jego uszkodzenia w trakcie odwijania.

Uruchomienie

W trakcie ustawiania urządzenia zastosuj się do wskazówek dotyczących minimalnej odległości do innych przedmiotów zgodnie z rozdziałem Dane techniczne.



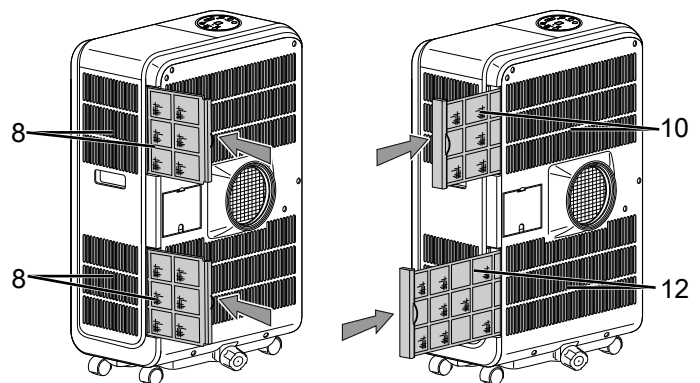
- Ustawiaj urządzenie wyłącznie w pomieszczeniach, w których nie może dojść do zalegania ew. wyciekłego środka chłodniczego.
- Ustawiaj urządzenie wyłącznie w takich pomieszczeniach, w których nie znajdują się żadne stałe źródła zapłonu (np. źródło otwartych płomieni, włączone urządzenie gazowe lub ogrzewacz elektryczny).
- Ustaw urządzenie na płaskim, poziomym podłożu.
- Szczególnie w przypadku ustawienia urządzenia na środku pomieszczenia, unikaj takiego ułożenia przewodu zasilającego lub przedłużacza, które może spowodować zagrożenie przewróceniem się. Zastosuj maskownice i mostki kablowe.
- Sprawdź, czy zastosowane przedłużacze są całkowicie rozwinięte.
- Zwróć uwagę, czy wloty i wyloty powietrza oraz przyłącze węża wylotowego są drożne.
- Sprawdź czy zasłony i inne przedmioty nie zaburzają przepływu powietrza.

Montaż filtra powietrza

Wskazówka

Nie eksploatuj urządzenia bez założonego filtra powietrza! Praca bez filtra spowoduje silne zanieczyszczenia wnętrza urządzenia, obniżenie skuteczności osuszania oraz uszkodzenie.

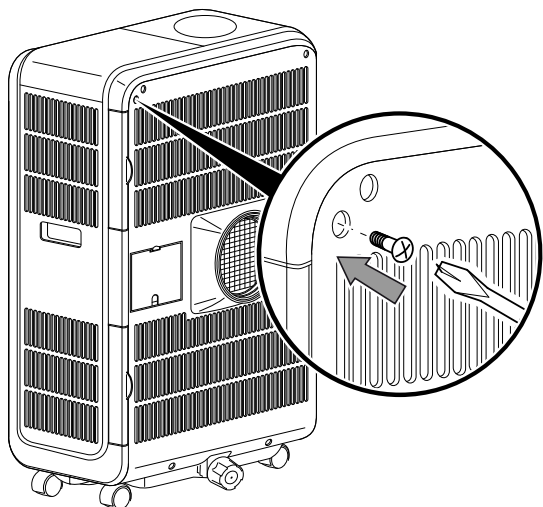
- Przed włączeniem sprawdź, czy filtry powietrza zostały zamontowane. Urządzenie posiada łącznie 4 filtry powietrza na wlotach powietrza (8, 10, 12).



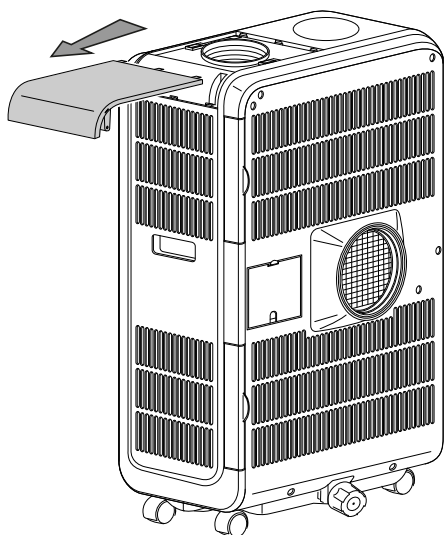
- Przed ponownym uruchomieniem urządzenia sprawdź stan przewodu zasilającego. W przypadku jakichkolwiek niejasności dotyczących jego stanu zalecamy skontaktowanie się z serwisem.

Przylączenie węża wylotowego

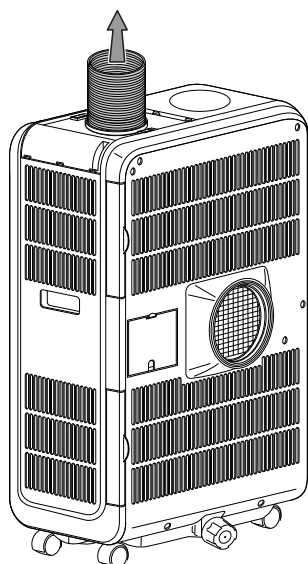
1. Poluzuj i wykręć śrubę zamka przesuwanego.



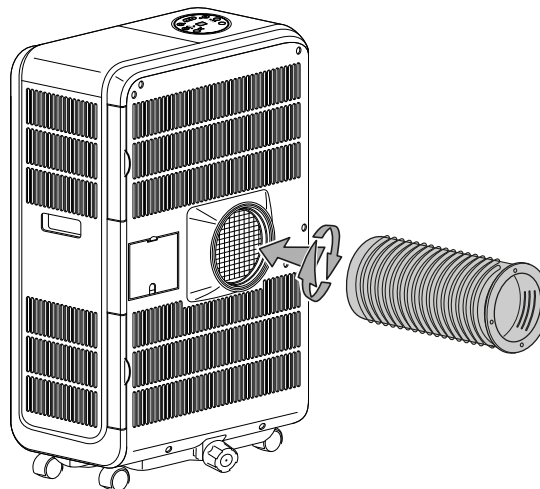
2. Zdejmij przesuwany panel znajdujący się na górnej stronie urządzenia.



3. Wymij wąż wylotowy.



4. Podłącz wąż wylotowy do wylotu powietrza znajdującego się na tylnej ścianie urządzenia.



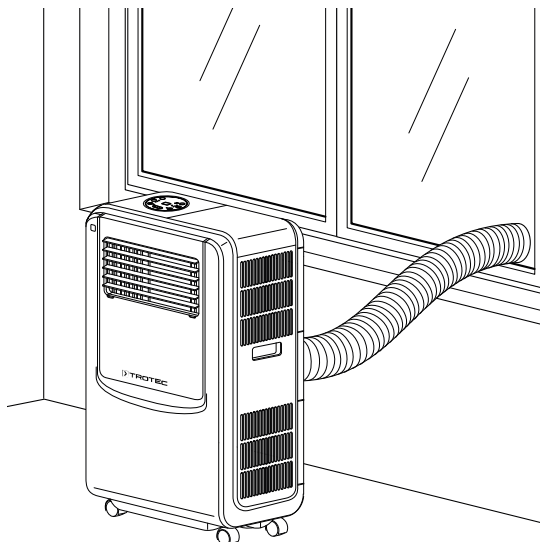
Prowadzenie powietrza wylotowego

- Powietrze wylotowe służy do odprowadzania ciepła odebranego ze schładzanego pomieszczenia. Z tego względu zaleca się wyprowadzenie powietrza wylotowego na zewnątrz.
- Koniec węża wylotowego może zostać wyprowadzony na zewnątrz przez otwarte okno. W razie potrzeby odpowiednio zabezpiecz otwarte okno w celu wyeliminowania wysunięcia się końca węża wylotowego.
- Koniec węża wylotowego może zostać zahaczony w otwartym oknie.

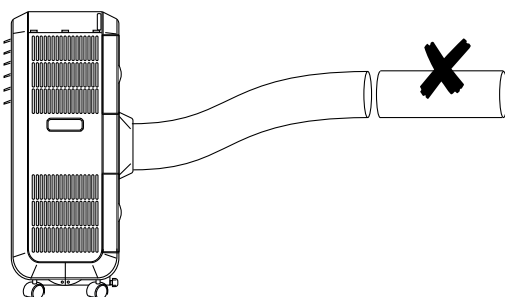
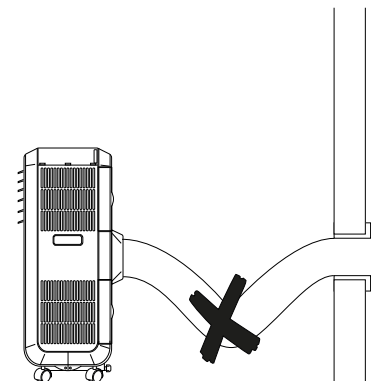
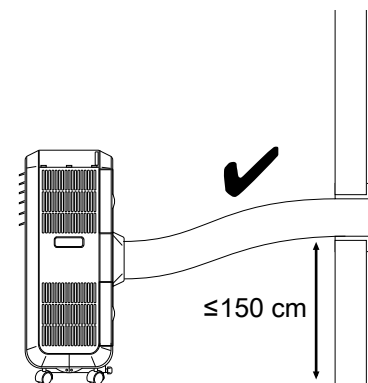
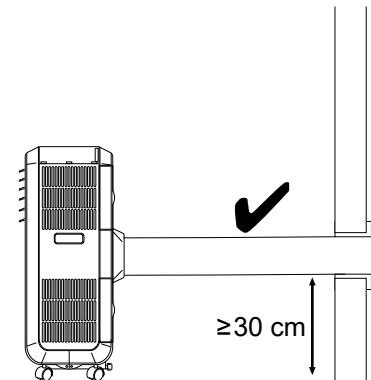
W tym celu zaleca się zastosowanie uszczelnienia okiennego (opcja).

- Ułóż wąż wylotowy tak, aby przebiegał pod kątem ku górze w kierunku wylotu powietrza.
- Podłączony wąż nie może posiadać żadnych źródeł zapłonu.

Przykład z wężem wylotowym:



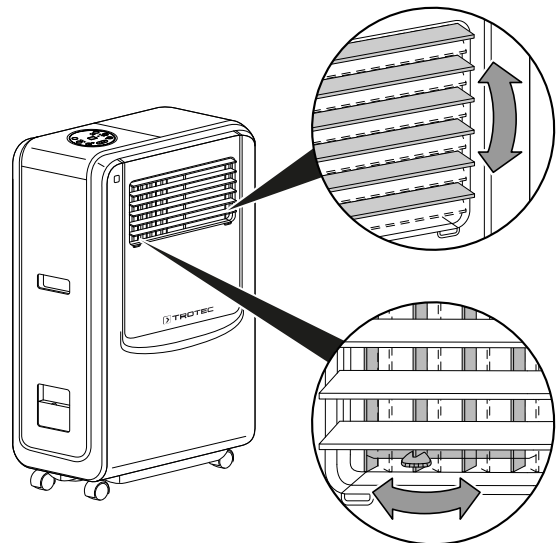
W celu prawidłowego ułożenia węża wylotowego uwzględnij następujące wskazówki:



- Unikaj załamań węża wylotowego. Załamania powodują gromadzenie się wilgotnego powietrza, powodując przegrzanie i wyłączenie się urządzenia.
- Wymiary węża wylotowego są specjalnie dostosowane do urządzenia. Nie zastępuj ani nie wydłużaj węża powietrza za pomocą innych wężów. Może to spowodować usterkę urządzenia.

Otwieranie kłap wentylacyjnych

- Przed włączeniem urządzenia otwórz poziome kłapy wentylacyjne wylotu powietrza (6). Ustaw poziomą i pionową kratkę wentylacyjną w odpowiednim kierunku.



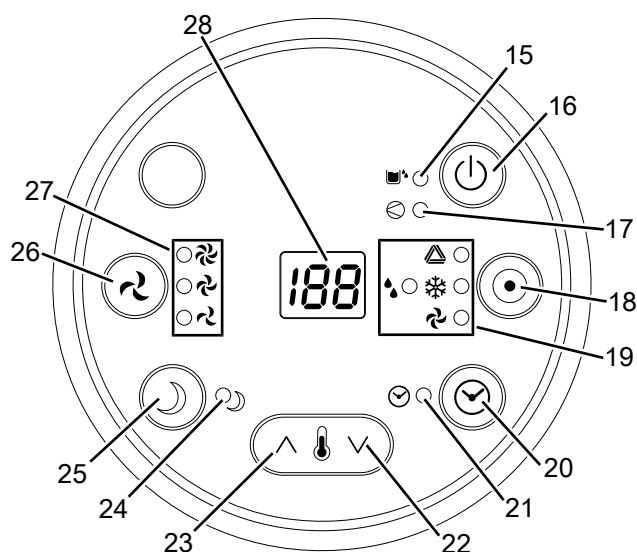
Podłączanie przewodu

- Włącz wtyczkę do gniazda zasilania z zabezpieczeniem.

Obsługa

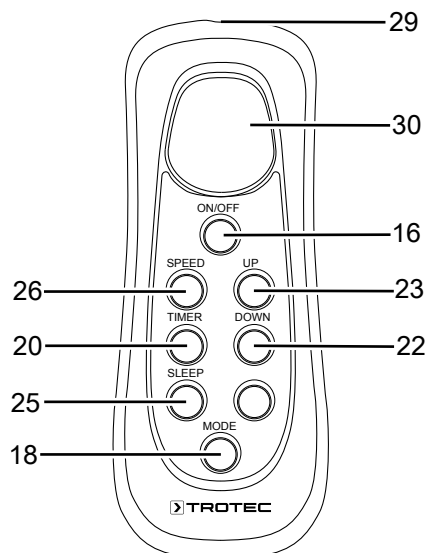
- Unikaj pozostawiania otwartych drzwi i okien.

Elementy sterowania



Pilot zdalnego sterowania

Wszystkie ustawienia urządzenia mogą zostać wykonane za pomocą dołączonego pilota zdalnego sterowania. Zamontuj do pilota odpowiednie baterie (patrz rozdział „Dane techniczne”).



Nr	Oznaczenie	Znaczenie
15	Dioda LED <i>Poziomu napełnienia zbiornika wody</i>	Symbol Opróżnienia wanny kondensatu
16	Przycisk włączenia ON/OFF	Włączanie lub wyłączanie urządzenia
17	Dioda LED <i>Trybu kompresora</i>	Symbol pracy kompresora w trybie <i>Chłodzenia</i>
18	Przycisk <i>MODE</i>	Wybór trybu pracy <i>Tryb automatyczny</i> <i>Chłodzenie</i> <i>Osuszanie</i> <i>Wentylacja</i>
19	Diody LED trybu pracy	Podaje aktualny tryb pracy: ▲ = <i>Tryb automatyczny</i> ❄ = <i>Chłodzenie</i> 💧 = <i>Osuszanie</i> 🌀 = <i>Wentylacja</i>
20	Przycisk programatora czasowego <i>TIMER</i>	Funkcja timera <i>Automatyczne włączenie</i> w kroku co 1 godz. (10 do 24 godz.) Funkcja timera <i>Automatyczne wyłączenie</i> w kroku co 1 godz. (10 do 24 godz.)
21	Dioda LED <i>Timer</i>	włączenie sygnalizuje aktywność programatora czasowego <i>Timer</i>
22	Przycisk <i>Zmniejszenia wartości</i>	Ustawianie temperatury docelowej w trybie chłodzenia pomiędzy 18 °C do 32 °C.
23	Przycisk <i>Zwiększenia wartości</i>	
24	Dioda LED <i>Sleep</i>	Wskazanie trybu nocnego
25	Przycisk <i>SLEEP</i>	Włączanie lub wyłączanie trybu nocnego
26	Przycisk prędkości pracy wentylatora <i>SPEED</i>	Ustawianie prędkości pracy wentylatora
27	Diody LED <i>Prędkości pracy wentylatora</i>	Wskaźnik prędkości pracy wentylatora: 🌀 Stopień 1 = niska prędkość 🌀 Stopień 2 = wysoka prędkość 🌀 Stopień 3 = maksymalna prędkość

Nr	Oznaczenie	Znaczenie
28	Wskaźnik segmentowy	Wskazanie aktualnej temperatury w pomieszczeniu Wskazanie temperatury docelowej Wskazanie liczby godzin w trakcie programowania programatora czasowego Timer Wskazanie kodów błędów, patrz rozdział „Błędy i usterki”
29	Nadajnik/ odbiornik zdalnego sterowania	Przesyła sygnały do urządzenia za pośrednictwem podczerwieni.
30	Wyświetlacz	Wyświetlanie różnych funkcji urządzenia



Informacja

Aktywowanie funkcji powoduje pojawienie się sygnału dźwiękowego.

Włączanie urządzenia

1. W razie potrzeby odczekaj odpowiedni czas.
2. Urządzenie może zostać włączone po przeprowadzeniu instalacji opisanej w rozdziale "Uruchomienie".
3. Naciśnij przycisk zasilania *ON/OFF* (16).
⇒ Urządzenie zostanie włączone w *trybie automatycznym*.
4. Wybierz odpowiedni tryb pracy.

Urządzenie automatycznie wyłącza tryb „Chłodzenie” oraz „Osuszanie”, gdy wanna kondensatu zostanie całkowicie napełniona. Diody LED *Poziom wody* (15) włącza się i pojawia się sygnał dźwiękowy.

Ustawianie trybu pracy urządzenia

Urządzenie może pracować w następujących trybach:

- Tryb automatyczny
- Chłodzenie
- Osuszanie
- Wentylacja

Tryb automatyczny

W *trybie automatycznym*, *chłodzenie* i ew. *wentylacja* są sterowane w zależności od temperatury otoczenia i ustawionej temperatury docelowej wynoszącej 24 °C.

1. Naciskaj przycisk trybu pracy *MODE* (18), aż do włączenia się diody LED *Automatyczny tryb pracy* (19).
⇒ Przy temperaturze otoczenia > 25 °C urządzenie automatycznie pracuje w trybie chłodzenia. Diody LED *Trybu automatycznego* (19), *Trybu chłodzenia* (19), *Prędkości pracy wentylatora* (27) i ew. *Kompresora* (17) są włączone. W trybie automatycznym oraz w trybie wentylacji, przycisk *SPEED* (26) umożliwia ustawienie wybranej prędkości pracy wentylatora.

⇒ Przy temperaturze pomieszczenia ≤ 25 °C urządzenie automatycznie uruchamia tryb wentylacji. Diody LED *Trybu automatycznego* (19), *Wentylacji* (19) i *Prędkości pracy wentylatora* (27) są włączone. W trybie automatycznym oraz w trybie wentylacji, przycisk *SPEED* (26) umożliwia ustawienie wybranej prędkości pracy wentylatora.

Chłodzenie

W trybie *Chłodzenia*, pomieszczenie zostaje schłodzone do ustawionej temperatury docelowej.

1. Naciskaj przycisk trybu pracy *MODE* (18), aż do włączenia się diody LED wentylatora *Chłodzenie* (19).
⇒ *Tryb chłodzenia* został ustawiony.
⇒ Temperatura docelowa pojawi się na wyświetlaczu segmentowym (28).
2. Ustal temperaturę docelową za pomocą przycisków *Zmniejszenia wartości* (22) lub *Zwiększenia wartości* (23) temperatury docelowej. Temperatura może zostać ustawiona w granicach od 18 °C do 32 °C.
⇒ Na wyświetlaczu segmentowym (28) wybrana temperatura docelowa będzie błyskać przez około 5 s.
⇒ Kompresor w razie potrzeby włączy się wraz z diodą LED *Trybu kompresora* (17).

Osuszanie

W trybie *Osuszania* urządzenie będzie zmniejszać wilgotność powietrza w pomieszczeniu.

Zmiana temperatury nie jest możliwa, wentylator pracuje z najniższą prędkością.



Informacja

W trakcie pracy w trybie *Osuszania* zdejmij wąż wylotowy, w przeciwnym razie osuszanie będzie niewystarczające.

1. Naciskaj przycisk trybu pracy *MODE* (18), aż do włączenia się diody LED wentylatora *Osuszanie* (19).
⇒ Tryb *Osuszania* został ustawiony.
⇒ Aktualna temperatura pomieszczenia pojawi się na wyświetlaczu segmentowym (28).
⇒ Temperatura i prędkość pracy wentylatora (stopień 1) są w tym trybie pracy ustawione domyślnie i nie mogą zostać zmienione.



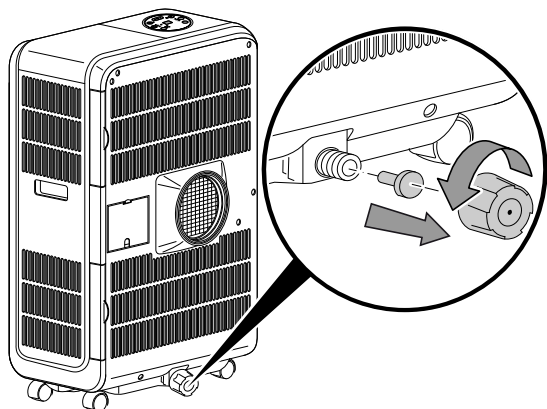
Informacja

W przypadku eksploatacji urządzenia w warunkach wysokiej wilgotności powietrza, konieczne jest regularne usuwanie kondensatu (patrz rozdział "Usuwanie kondensatu").

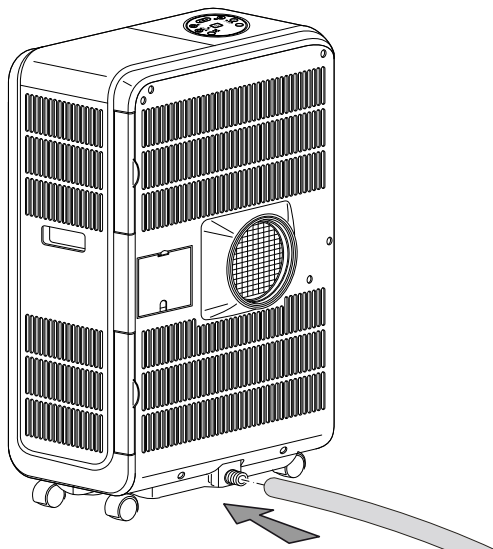
Podłącz węz spustowy kondensatu

W przypadku długotrwałej eksploatacji urządzenia lub braku możliwości regularnego opróżniania zbiornika kondensatu, możliwe jest przyłączenie węża do spustu kondensatu.

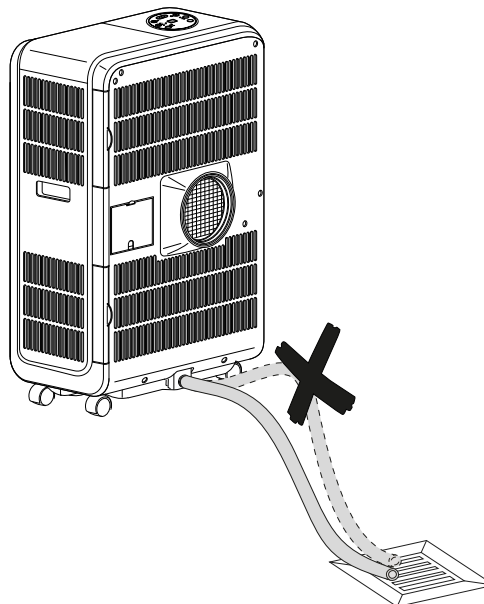
- ✓ Urządzenie jest wyłączone.
 - ✓ Urządzenie jest odłączone od sieci zasilania
1. Umieść lub przesuń urządzenie ostrożnie do odpowiedniego miejsca w celu spuszczenia kondensatu (np. w pobliżu odpływu) lub umieść odpowiedni pojemnik pod spustem kondensatu.
 2. Odkręć zaślepkę złącza odpływu kondensatu (13) w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
 3. Zdejmij gumowy korek przyłącza węża.



4. Podnieś zaślepkę i gumowy korek w celu późniejszego wykorzystania.
5. Połącz węz spustowy kondensatu z przyłączem węża (13).



6. Drugi koniec węża umieść w odpowiednim odpływie (np. kanalizacja lub odpowiednio duży pojemnik). Węz spustowy kondensatu nie może być załamany i musi być prowadzony z odpowiednim spadkiem, w przeciwnym przypadku odprowadzanie kondensatu nie będzie możliwe.



Wentylacja



Informacja

W trakcie pracy w trybie *Wentylacji* zdejmij węz powietrza wylotowego.

W trybie *Wentylacji*, urządzenie powoduje cyrkulację powietrza bez jego schładzania.

1. Naciskaj przycisk trybu pracy *MODE* (18), aż do włączenia się diody LED funkcji *Wentylacja* (19).
 - ⇒ Tryb *Wentylacji* został ustawiony.
 - ⇒ Aktualna temperatura pomieszczenia pojawi się na wyświetlaczu segmentowym (28).
2. Naciśnij przycisk prędkości pracy *SPEED* (26) w celu wybrania odpowiedniej prędkości pracy wentylatora.
 - ⇒ Kontrolka LED *Prędkości pracy wentylatora* (27) wskazuje wybraną prędkość pracy wentylatora.
 - ⇒ Kontrolka LED *Wentylacja* trybu pracy *Wentylacja* (19) jest włączona.

Ustawianie Timera

Programator czasowy może pracować w jednym z dwóch trybów:

- Automatyczne włączenie po upływie określonej liczby godzin.
- Automatyczne wyłączenie po upływie określonej liczby godzin.

Ustawienia te mogą zostać wykonane na urządzeniu i za pomocą pilota zdalnego sterowania.

Funkcja ta może być uruchomiona w każdym trybie pracy włącznie z trybem gotowości Standby.

Liczba godzin może być ustawiona w kroku co 1 godzina (od 10 do 24 godzin).

Wskazówka

W przypadku wykorzystania funkcji Timer, urządzenie nie powinno być eksploatowane bez nadzoru w pomieszczeniach ogólnodostępnych.

Automatyczne włączenie

✓ Urządzenie jest wyłączone.

1. Naciskaj przycisk *TIMER* (20), aż do włączenia się diody LED *Timer* (21).
2. Za pomocą przycisku *TIMER* (20) ustaw odpowiednią liczbę godzin.
 - ⇒ Na wskaźniku segmentowym (28) widoczna będzie liczba godzin.
 - ⇒ Programator czasowy timer został ustawiony na odpowiednią liczbę godzin.
 - ⇒ Urządzenie włączy się samoczynnie po określonym czasie.

Wskazówki dotyczące automatycznego włączenia:

- Odłączenie od zasilania powoduje usunięcie ustawień automatycznego włączenia.
- Ręczne włączenie urządzenia dezaktywuje automatyczne włączenie.
- Ustawienie liczby godzin równej **0** oznacza wyłączenie programatora czasowego Timer.

Automatyczne wyłączenie

✓ Urządzenie jest włączone.

1. Naciskaj przycisk *TIMER* (20), aż do włączenia się diody LED *Timer* (21).
2. Za pomocą przycisku *TIMER* (20) ustaw odpowiednią liczbę godzin.
 - ⇒ Liczba godzin pojawi się na wyświetlaczu segmentowym (28) przez około 8 s.
 - ⇒ Programator czasowy timer został ustawiony na odpowiednią liczbę godzin.
 - ⇒ Urządzenie wyłączy się samoczynnie po określonym czasie.

Wskazówki dotyczące automatycznego wyłączenia:

- Naciśnięcie przycisku *ON/OFF* (16) spowoduje wyłączenie funkcji automatycznego wyłączenia.

Tryb nocny

Tryb nocny może zostać włączony tylko w trybie *Chłodzenia*. W trybie nocnym możliwe jest dokonanie następujących ustawień:

- Ustawiona temperatura zostanie zwiększona o 1 °C po upływie jednej godziny.
 - Po 2 godzinach, ustawiona temperatura zostanie ponownie zwiększona o 1 °C. Następnie temperatura zostanie utrzymana na stałym poziomie.
- Automatycznie ustawiona zostanie minimalna prędkość pracy wentylatora. Ręczna zmiana tego parametru nie jest możliwa.

W celu włączenia trybu nocnego wykonaj następujące czynności:

1. Uruchom tryb *Chłodzenia*.
2. Naciśnij przycisk *SLEEP* (25).
 - ⇒ Diody LED *Trybu automatycznego* (24), *Chłodzenie* (19) i *Prędkości pracy wentylatora* (27) są włączone.
 - ⇒ Prędkość wentylatora zostanie automatycznie ustawiona na minimum.
3. W celu wyłączenia trybu nocnego, ponownie naciśnij przycisk *SLEEP* (25).
 - ⇒ Kontrolka LED *Sleep* (24) zostanie wyłączona.
 - ⇒ Stopień pracy wentylatora oraz ustawiona temperatura powrócą do stanu przed uruchomieniem trybu nocnego.

Sposoby zmniejszenia zużycia energii

Urządzenie jest wyposażone w funkcję oszczędzania energii. Wydajność energetyczna może zostać zwiększona poprzez wlanie do urządzenia 1 l wody przez lejek wlewowy (5). Woda służy generalnie do dodatkowego chłodzenia skraplacza, dzięki czemu urządzenie zużywa mniejszą ilość energii elektrycznej.

Wycofanie z eksploatacji



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Nie dotykaj wtyczki sieciowej wilgotnymi lub mokrymi rękami.

- Wyłącz urządzenie.
- Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.
- W razie potrzeby opróżnij wannę kondensatu.
- W razie potrzeby opróżnij zbiornik wody.
- W razie potrzeby zdejmij wąż odpływu kondensatu i opróżnij go z resztek cieczy.
- Oczyszcz urządzenie zgodnie z treścią rozdziału *Konserwacja*.
- Zapewnij warunki magazynowania zgodnie z rozdziałem *Magazynowanie*.

Błędy i usterki

Prawidłowość działania urządzenia została wielokrotnie sprawdzona w ramach procesu produkcyjnego. W przypadku występowania usterek przeprowadź czynności kontrolne według poniższej listy.

Urządzenie nie pracuje:

- Sprawdź przyłącze sieciowe.
- Sprawdź, czy wtyczka lub przewód sieciowy nie jest uszkodzony.
- Sprawdź zabezpieczenia elektryczne po stronie zasilania.
- Zachowaj temperaturę pracy, podaną w rozdziale Dane techniczne.
- Sprawdź, czy zbiornik kondensatu nie jest przepełniony, w razie potrzeby opróżnij go. Dioda LED *Poziom wody* (15) nie może włączyć się.
- Przed ponownym włączeniem urządzenia odczekaj 10 minut. Jeżeli urządzenie nie zacznie pracować, zleć kontrolę techniczną systemu elektrycznego w wykwalifikowanym serwisie lub firmie Trotec.

Urządzenie nie chłodzi lub nie osiąga odpowiedniej wydajności chłodzenia:

- Sprawdź, czy ustawiony został tryb *chłodzenia*.
- Sprawdź, czy wąż powietrza wylotowego jest prawidłowo zamocowany. Powietrze wylotowe nie może być prawidłowo odprowadzane, jeżeli wąż wylotowy jest załamany lub niedrożny. Zapewnij swobodny wylot powietrza wylotowego.
- Sprawdź ustawienie kierownicy powietrza. Kierownica powietrza powinna być jak najszerszej otwarta.
- Sprawdź, czy filtr powietrza nie jest zanieczyszczony. W razie potrzeby oczyść lub wymień filtr.
- Sprawdź, czy zachowano minimalną odległość od ścian i innych przedmiotów. W razie potrzeby ustaw urządzenie na środku pomieszczenia.
- Sprawdź, czy w pomieszczeniu nie zostały otwarte okna lub/ oraz drzwi. W razie potrzeby zamknij je. Okno węża powietrza wylotowego musi pozostać otwarte.
- Sprawdź ustawienie temperatury na urządzeniu. Zmniejsz ustawienie temperatury, jeżeli jest ono wyższe niż temperatura powietrza w pomieszczeniu.

Głośna praca urządzenia, wibracje:

- Sprawdź, czy urządzenie zostało prawidłowo ustawione.

Wyciek kondensatu:

- Sprawdź, czy nie doszło do rozszczelnienia urządzenia.

Kompresor nie działa:

- Sprawdź, czy zabezpieczenie kompresora przed przegrzaniem nie zostało uruchomione. Odłącz urządzenie od zasilania i przed jego ponownym podłączeniem odczekaj ok. 10 minut do jego schłodzenia.

- Sprawdź, czy temperatura otoczenia nie jest równa temperaturze docelowej (w trybie *chłodzenia*). Kompresor automatycznie wyłączy się dopiero po osiągnięciu tej wartości temperatury.
- W razie potrzeby kompresor zostanie uruchomiony z opóźnieniem ok. 3 minuty, ponieważ jest od wyposażony w wewnętrzne zabezpieczenie przed bezpośrednim włączeniem.

Urządzenie bardzo nagrzewa się, jego praca jest głośna lub jego moc spada:

- Sprawdź, czy filtr powietrza i wloty powietrza nie są zanieczyszczone. Usuń wszelkie zanieczyszczenia.
- Sprawdź wzrokowo czystość urządzenia (patrz rozdział "Konserwacja"). Czyszczenie zabrudzonego wnętrza urządzenia zleć pracownikom wykwalifikowanym w zakresie techniki klimatyzacyjnej lub firmie Trotec.

Urządzenie nie reaguje na polecenia kierowane za pośrednictwem zdalnego sterowania:

- Sprawdź, czy odległość pomiędzy pilotem a urządzeniem nie jest zbyt duża i, w razie potrzeby, zmniejsz ją.
- Sprawdź, czy pomiędzy urządzeniem a pilotem zdalnego sterowania nie znajdują się inne przedmioty jak np. meble lub ściany. System działa pod warunkiem zapewnienia wzrokowego kontaktu pomiędzy urządzeniem a pilotem zdalnego sterowania.
- Sprawdź stopień naładowania baterii i, w razie potrzeby, wymień je.
- Sprawdź prawidłowość polaryzacji baterii, jeżeli zostały one niedawno wymienione. W razie potrzeby wymień baterie.

Wskazówka

Po zakończeniu wszystkich czynności konserwacyjnych i naprawczych odczekaj co najmniej 3 minuty. Ponownie włącz urządzenie dopiero po upływie tego czasu.

Urządzenie nie pracuje prawidłowo mimo przeprowadzenia wszystkich czynności kontrolnych?

Skontaktuj się z serwisem. W razie potrzeby dostarcz urządzenie do serwisu urządzeń klimatyzacyjnych lub do firmy Trotec.

Kody błędów

Wyświetlacz segmentowy może zawierać następujące komunikaty błędów:

Kod błędu	Przyczyna	Sposób usunięcia usterki
E1	Uszkodzenie czujnika temperatury pomieszczenia	Na chwilę odłącz przewód zasilania od gniazda elektrycznego.
E2	Uszkodzenie czujnika systemowego	Jeżeli błąd pojawi się po ponownym włączeniu urządzenia, skontaktuj się z serwisem.

W przypadku jednoczesnego wystąpienia obu błędów, urządzenie wyświetla kody błędów naprzemiennie.

Konserwacja
Okresy konserwacyjne

Okres przeprowadzenia konserwacji i czyszczenia	przed każdym uruchomieniem	w razie potrzeby	co najmniej co 2 tygodnie	co najmniej co 4 tygodnie	co najmniej co 6 miesięcy	co najmniej raz w roku
Sprawdź, czy otwory wlotowe i wylotowe nie są zabrudzone oraz, czy nie znajdują się w nich obce objekty, w razie potrzeby oczyść otwory	X			X		
Czyszczenie powierzchni zewnętrznych		X				X
Kontrola wzrokowa stopnia zanieczyszczenia wnętrza urządzenia		X				X
Sprawdź, czy filtr powietrza nie jest zabrudzony oraz, czy nie znajdują się w nim obce objekty, w razie potrzeby oczyść lub wymień.	X		X			
Wymień filtr powietrza					X	
Sprawdź, czy nie są uszkodzone	X					
Sprawdź śruby mocujące		X				X
Test pracy						X
Opróżnij wannę kondensatu i wąż odpływu kondensatu		X				

Protokół konserwacji i czyszczenia

Typ urządzenia:

Numer urządzenia:

Okres przeprowadzenia konserwacji i czyszczenia	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Sprawdź, czy otwory wlotowe i wylotowe nie są zabrudzone oraz, czy nie znajdują się w nich obce objekty, w razie potrzeby oczyść otwory																
Czyszczenie powierzchni zewnętrznych																
Kontrola wzrokowa stopnia zanieczyszczenia wnętrza urządzenia																
Sprawdź, czy filtr powietrza nie jest zabrudzony oraz, czy nie znajdują się w nim obce objekty, w razie potrzeby oczyść lub wymień.																
Wymień filtr powietrza																
Sprawdź, czy nie są uszkodzone																
Sprawdź śruby mocujące																
Test pracy																
Opróżnij wannę kondensatu i wąż odpływu kondensatu																
Uwagi																

1. Data:	2. Data:	3. Data:	4. Data:
Podpis:	Podpis:	Podpis:	Podpis:
5. Data:	6. Data:	7. Data:	8. Data:
Podpis:	Podpis:	Podpis:	Podpis:
9. Data:	10. Data:	11. Data:	12. Data:
Podpis:	Podpis:	Podpis:	Podpis:
13. Data:	14. Data:	15. Data:	16. Data:
Podpis:	Podpis:	Podpis:	Podpis:

Czynności przed rozpoczęciem konserwacji



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Nie dotykaj wtyczki sieciowej wilgotnymi lub mokrymi rękami.

- Wyłącz urządzenie.
- Odłączaj urządzenie pociągając za wtyczkę zasilania.



Ostrzeżenie przed napięciem elektrycznym

Czynności, wymagające otwarcia obudowy, mogą być przeprowadzane wyłącznie przez autoryzowany serwis lub przez firmę Trotec.

Obieg środka chłodniczego



Niebezpieczeństwo

Naturalny środek chłodniczy propan (R290)!

H220 – bardzo łatwopalny gaz.

H280 – zawiera sprężony gaz, grożący eksplozją w przypadku podgrzania.

P210 – nie zbliżaj do źródeł wysokiej temperatury, iskier, otwartego płomienia oraz innych źródeł zapłonu. Palenie zabronione.

P377 – Pożar wyciekającego gazu: Nie gaś aż do całkowitego usunięcia nieuszczelności.

P410+P403 – Chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem i przechowywać w miejscu o dobrej wentylacji.

- Obieg środka chłodniczego jest hermetycznym systemem bezobsługowy. Wykonywanie wszelkich czynności konserwacyjnych lub napraw dopuszczalne jest wyłącznie przez wykwalifikowanych techników klimatyzacji lub pracowników firmy Trotec.

Znaki bezpieczeństwa i etykiety znajdujące się na urządzeniu.

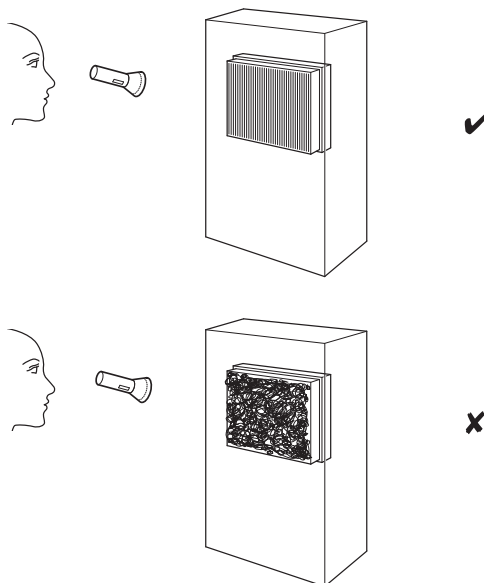
Regularnie kontroluj znaki bezpieczeństwa i etykiety znajdujące się na urządzeniu. Wymieniaj nieczytelne znaki bezpieczeństwa na nowe!

Czyszczenie obudowy

Czyść obudowę za pomocą wilgotnego, miękkiego i niepostrzępionego kawałka tkaniny. Zwróć uwagę, aby do wnętrza obudowy nie przedostała się wilgoć. Nie dopuszczaj do zawilgocenia elementów elektrycznych. Do nawilżenia tkaniny nie stosuj agresywnych środków czyszczących jak np. rozpylacze czyszczące, rozpuszczalniki, środki zawierające alkohol lub środki szorujące.

Kontrola wzrokowa stopnia zanieczyszczenia wnętrza urządzenia

1. Wymontuj filtr powietrza.
2. Oświetl wnętrze urządzenia latarką.
3. Sprawdź stopień zabrudzenia wnętrza urządzenia.
4. W przypadku stwierdzenia grubej, gęstej warstwy kurzu, zleć czyszczenie urządzenia firmie wyspecjalizowanej w zakresie urządzeń klimatyzacyjnych lub firmie Trotec.
5. Ponownie zamontuj filtr powietrza.



Czyszczenie filtra powietrza

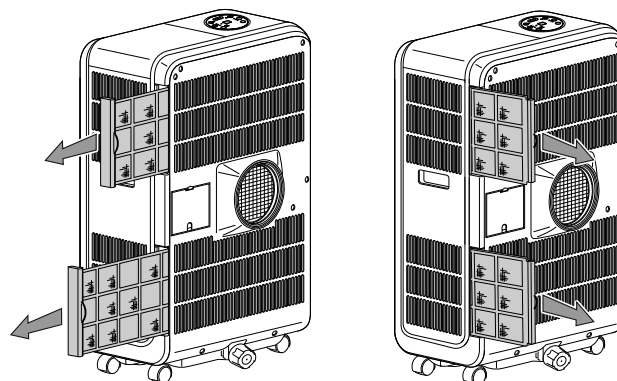
Filtr powietrza musi być czyszczony natychmiast w momencie stwierdzenia jego zabrudzenia. Objawia się to m.in. zmniejszoną mocą (patrz rozdział „Błędy i usterki”).



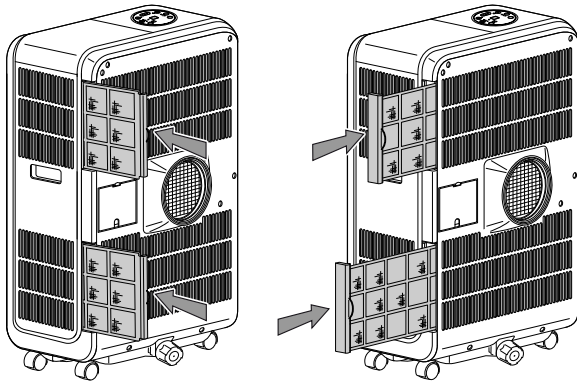
Ostrzeżenie

Sprawdź, czy filtr nie jest zużyty lub uszkodzony. Krawędzie i naroża filtra nie mogą być zniekształcone lub zaokrąglone. Przed ponownym zastosowaniem filtra sprawdź, czy nie jest on uszkodzony lub wilgotny!

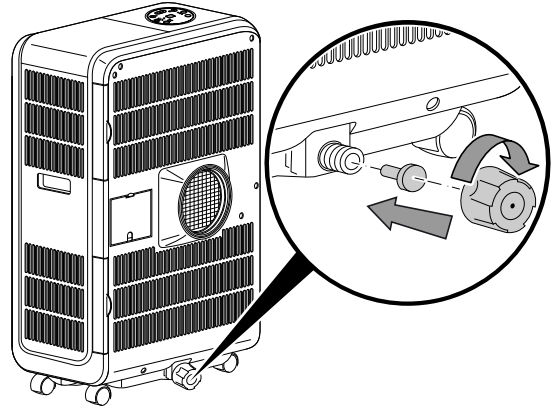
1. Wyjmij filtr powietrza z urządzenia.



2. Oczyszczyć filtr miękkim, wolnym od włókien, lekko zwilżonym kawałkiem tkaniny. W przypadku silnego zabrudzenia filtra oczyścić go za pomocą czystej wody zmieszanej z neutralnym środkiem czyszczącym.
3. Całkowicie osuszyć filtr. Nie montuj mokrego filtra do urządzenia!
4. Ponownie zamontuj filtr powietrza do urządzenia.



4. Ponownie założyć gumowy korek na spust kondensatu i nakręcić zaślepkę. Zwróć uwagę na prawidłowe zamocowanie korka, w przeciwnym przypadku może bowiem dojść do niekontrolowanego wydostawania się wody.



⇒ Dioda LED *Całkowitego napełnienia zbiornika wody* (15) zostanie wyłączona po usunięciu kondensatu.

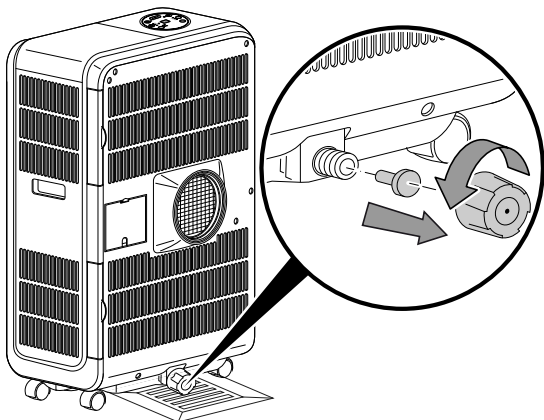
Spuszczanie kondensatu (ręczne opróżnianie)

W trybie *chłodzenia* i *osuszania* dochodzi do powstawania kondensatu, usuwanego za pomocą powietrza wylotowego.

Nadmiar kondensatu zbiera się w zbiorniku wewnątrz obudowy. Kondensat należy regularnie usuwać.

Nagromadzenie zbyt dużej ilości kondensatu spowoduje wyłączenie urządzenia oraz diody LED *Całkowitego napełnienia zbiornika* (15).

1. Umieścić lub przesunąć urządzenie ostrożnie do odpowiedniego miejsca w celu spuszczenia kondensatu (np. w pobliżu odpływu) lub umieścić odpowiedni pojemnik pod spustem kondensatu.
2. Zdejmij gumową zaślepkę i korek spustu kondensatu.



3. Całkowicie spuścić kondensat.

Czynności po zakończeniu konserwacji

W przypadku ponownego wykorzystania urządzenia:

- Pozostaw urządzenie na 12 - 24 godzin w celu nagromadzenia się czynnika chłodniczego w kompresorze. Ponownie włącz urządzenie dopiero po upływie 12 - 24 godzin! W przeciwnym przypadku może dojść do uszkodzenia kompresora i awarii urządzenia. Takie uszkodzenie nie jest objęte gwarancją.
- Podłącz wtyczkę zasilania urządzenia do gniazda.

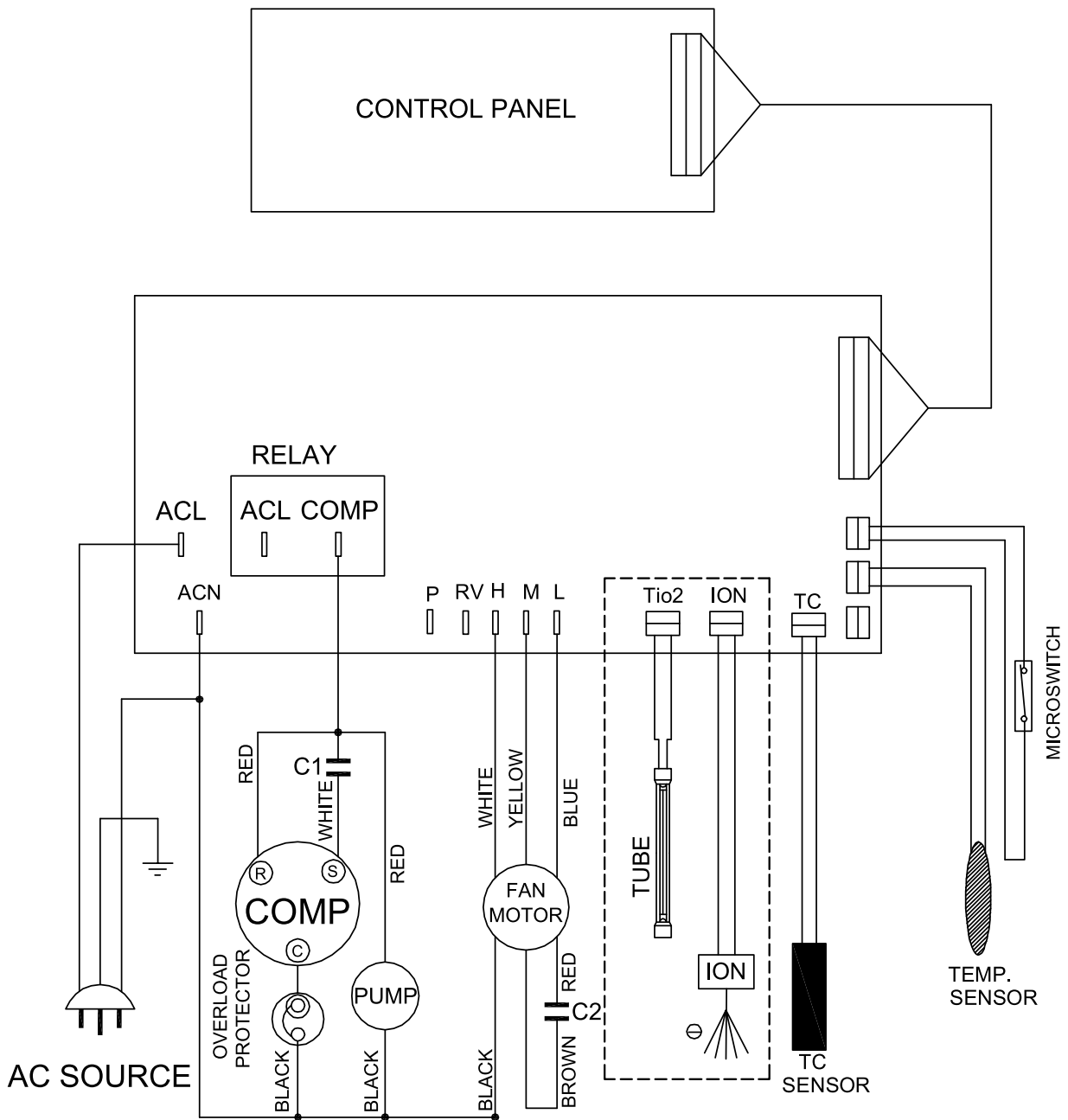
W przypadku, gdy urządzenie nie będzie stosowane przez dłuższy czas.

- Zapewnij warunki magazynowania zgodnie z rozdziałem "Magazynowanie".

Załącznik techniczny**Dane techniczne**

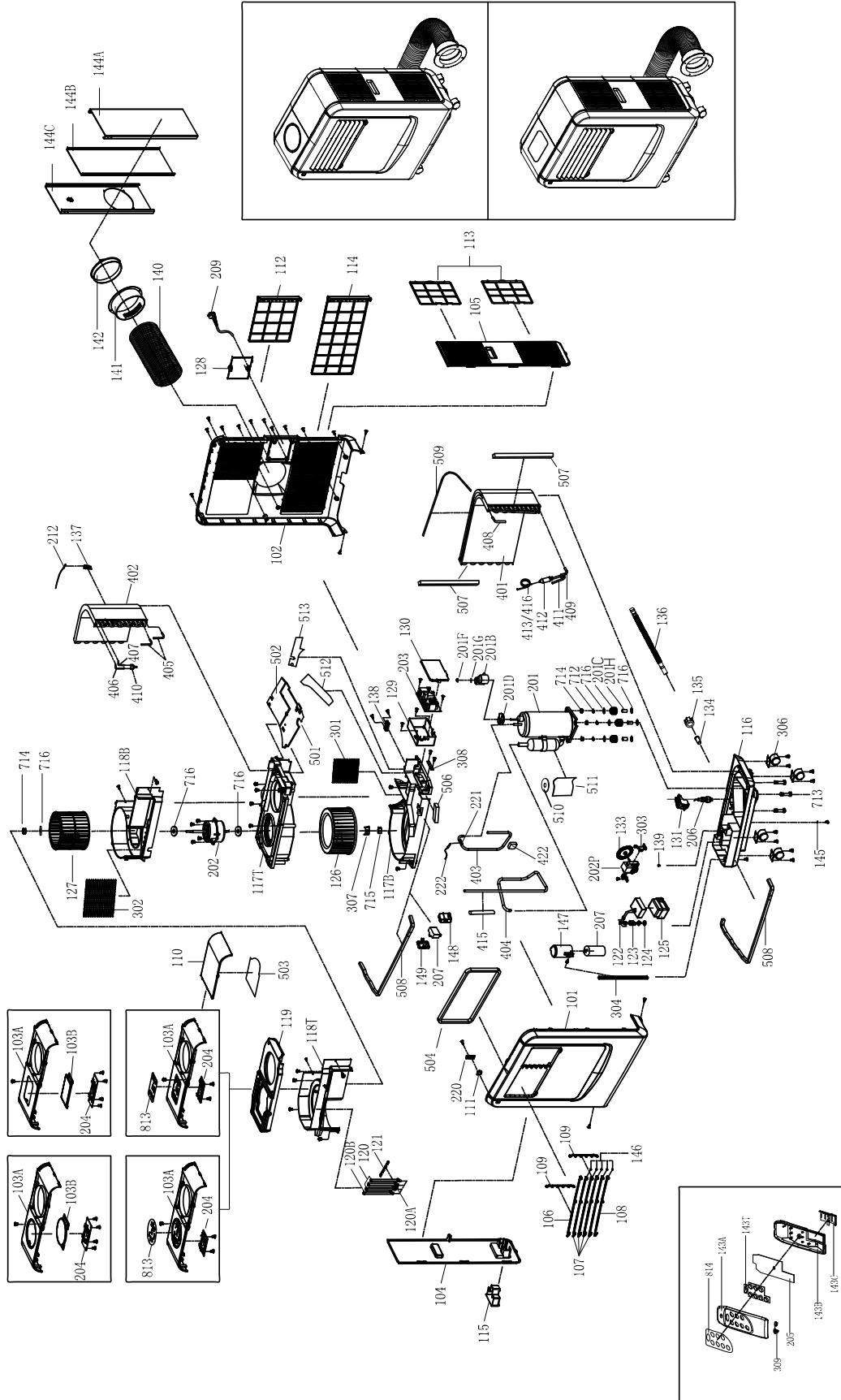
Model	PAC 3500 X
Moc chłodzenia	3,4 kW
Moc osuszania	1,5 l/h
Temperatura pracy	18 °C do 32 °C
Zakres regulacji temperatury	18 °C do 32 °C
Maks. strumień przepływu	350 m ³ /h
Przyłącze sieciowe	220 - 240 V / 50 Hz
Nominalne natężenie prądu	5,7 A
Pobór mocy (chłodzenie)	1,28 kW
Poziom hałasu w odległości 1 m	57 dB(A)
Środek chłodzący	R290
Ilość środka chłodzącego	300 g
Współczynnik GWP	3
Ekwiwalent CO ₂	0,0009 t
Wymiary (Długość x Szerokość x Wysokość)	313 x 480 x 744 mm
Minimalna odległość do ścian i przedmiotów:	
w górę (A):	50 cm
w tył (B):	50 cm
na bok (C):	50 cm
w przód (D):	50 cm
Masa	26 kg
Baterie do pilota zdalnego sterowania	typ LR03 / AAA – 1,5 V (2 sztuki)

Schemat elektryczny



Przegląd i lista części zamiennych

Wskazówka: Numery pozycji części zamiennych różnią się od oznaczeń pozycji zawartych w instrukcji obsługi.



Elementy z tworzywa sztucznego

No.	Part Name	Quantity	No.	Part Name	Quantity
101	FRONT PANEL	1	123	PROP FOR WATER CASE	1
102	REAR PANEL	1	124	SEALED RING FOR WATER CASE	1
103A	TOP COVER WITH ROUND CONTROL PANEL	1	125	PLASTIC FOAM FOR WATER CASE	1
104	SIDE PANEL - LEFT	1	126	DOWN FAN BLADE	1
105	SIDE PANEL - RIGHT	1	127	UP FAN BLADE	1
106	HORIZONTAL LOUVER C	1	128	COVER FOR CORD COMPARTMENT	1
107	HORIZONTAL LOUVER A	4	129	CASE FOR MAIN P.C. BOARD	1
108	HORIZONTAL LOUVER B	1	130	COVER FOR MAIN P.C. BOARD	1
109	CONNECTING ROD FOR HORIZONTAL LOUVER	2	131	FLOAT BASE	1
110	COVER FOR EXHAUST PIPE	1	133	PUMPING BLADE	1
111	REMOTE CONTROL RECEIVER	1	134	RUBBER STOPPER	1
112	FILTER FRAME FOR EVAPORATOR	1	135	DRAIN KNOB	1
113	SIDE FILTER FRAME	2	136	DRAIN TUBE	1
114	FILTER FRAME FOR CONDENSER	1	137	Ø7 SUPPORTER FOR TEMPERATURE SENSOR	1
115	WATER CASE	1	138	SUPPORTER TO FIX WIRES	1
116	BASE PANEL	1	139	LEAKPROOF RUBBER STOPPER	1
117T	DOWN FUNNEL A	1	140	EXHAUST PIPE	1
117B	DOWN FUNNEL B	1	141	ADAPTOR	1
118T	UP FUNNEL A	1	142	COVER FOR ADAPTOR	1
118B	UP FUNNEL B	1	144A	SLIDE WINDOW KIT A	1
119	POLYFOAM COVER (UNDER TOP COVER)	1	144B	SLIDE WINDOW KIT B	1
120	VERTICAL LOUVER C	2	144C	SLIDE WINDOW KIT C	1
120A	VERTICAL LOUVER A	1	147	PROTECTION BOX FOR Ø50 CAPACITOR	1
120B	VERTICAL LOUVER B	1	148	PROTECTION BOX (TOP) FOR CAPACITOR	1
121	CONNECTING ROD FOR VERTICAL LOUVER	1	149	PROTECTION BOX (BOTTOM) FOR CAPACITOR	1
122	FLOAT FOR WATER CASE	1			

Elementy elektryczne

No.	Part Name	Quantity	No.	Part Name	Quantity
201	COMPRESSOR	1	205R	REMOTE CONTROL (INCLUDING #143A~D,#205, #814)	1
201B	PROTECTIVE COVER FOR COMPRESSOR	1	206	FLOAT LEVEL SWITCH	1
201C	RUBBER GROMMET	3	207	COMPRESSOR CAPACITOR	1
201D	PAD	1	208	MOTOR CAPACITOR	1
201F	NUT	1	209	POWER CORD	1
201G	PAD FOR NUT	1	212	SENSOR WIRE WITH RESIN HEAD	1
201H	ANTI-VIBRATION SOCKET	3	213	SENSOR WIRES FOR P.C. BOARD (COPPER HEAD)	1
202	MOTOR	1	218	THERMAL TUBE	1
202P	PUMP MOTOR	1	220	REMOTE CONTROL RECEIVER BOARD	1
203	MAIN P.C. BOARD	1	221	SENSOR TUBE (WITH COPPER HEAD)	1
204	INDICATOR P.C.BOARD	1	222	R290 SENSOR WIRE (WITH COPPER HEAD)	1
205	P.C.BOARD FOR THE REMOTE CONTROL	1			

Elementy metalowe

No.	Part Name	Quantity	No.	Part Name	Quantity
301	SAFETY NET BETWEEN TOP VOLUTE AND LOWER VOLUTE	1	407	DISCHARGING TUBE FOR EVAPORATOR A	1
302	NET FOR TOP AIR CHANNEL	1	408	SUCTION TUBE FOR CONDENSER	1
303	SUPPORTER FOR THE PUMP MOTOR	2	409	DISCHARGING TUBE FOR CONDENSOR	1
304	MAIN SUPPORTER	1	410	3 WAY VALVE	1
306	CASTER	4	411	REFRIGERANT CHARGING TUBE	1
307	SUPPORTER TO FIX FAN BLADE FOR MOTOR	1	412	DRYER	1
308	FIN GND	1	413	CAPILLARY	1
310	SCREWDRIVER	1	415	THERMAL SLEEVE	1
401	CONDENSOR	1	416	SLEEVE FOR CAPILLARY	1
402	EVAPORATER	1	417	4 way valve	1
403	DISCHARGING TUBE	1	418	SOLENOID VALVE	1
404	SUCTION TUBE	1	419	PIPING FOR CONDENSOR VALVE	1
405	SUCTION TUBE FOR EVAPORATOR	1	420	PIPING FOR EVAPORATOR VALVE	1
406	DISCHARGING TUBE FOR EVAPORATOR A	1			1

Elementy piankowe

No.	Part Name	Quantity	No.	Part Name	Quantity
501	SEAL FOAM FOR TOP FUNNEL (A)	1	509	SEAL FOAM FOR CONDENSER	1
502	SEAL FOAM FOR TOP FUNNEL (B)	1	510	FOAM FOR ACCUMULATOR(UP)	1
503	FOAM FOR EXHAUST PIPE COVER	1	511	FOAM FOR ACCUMULATOR(DOWN)	1
504	SEAL FOAM FOR AIR OUTLET	1	512	SEAL FOAM FOR DOWN FUNNEL (A)	1
506	SEAL FOAM FOR TUBE	1	513	SEAL FOAM FOR DOWN FUNNEL (B)	1
507	SEAL FOAM	2	514	POLYFOAM FOR 4-WAY VALVE	1
508	SEAL FOAM FOR BOTTOM BASE	2			

Utylizacja



Umieszczony na wycofanym z eksploatacji urządzeniu elektrycznym lub elektronicznym symbol przekreślonego kosza oznacza, że nie może być ono wyrzucane do odpadków gospodarczych. Urządzenie może zostać bezpłatnie zwrócone do najbliższego punktu odbioru zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Odpowiednie adresy dostępne są w urzędach miejskich lub gminnych. Dodatkowe informacje dotyczące możliwości zwrotu urządzenia zamieściliśmy także na naszej stronie internetowej www.trotec24.com.

Specjalna utylizacja urządzeń elektrycznych i elektronicznych pozwala na ponowne zastosowanie użytych materiałów, sortowanie zastosowanych materiałów lub inne rodzaje wykorzystania starych urządzeń. Procedury te pozwalają także na ograniczenie niekorzystnego wpływu zastosowanych materiałów na środowisko naturalne oraz na zdrowie ludzi.

Utylizację znajduącego się we wnętrzu urządzenia propanu wykorzystywanego jako środek chłodniczy zleć jednostkom posiadającym odpowiednie uprawnienia i certyfikaty do zgodnej z lokalnym prawodawstwem utylizacji tej substancji (Europejski Katalog Odpadów 160504).



Baterie oraz akumulatory nie mogą być utylizowane wraz z odpadami gospodarstwa domowego. Zgodnie z dyrektywą 2006/66/WE Unii Europejskiej, z 6 września 2006 obowiązującą na terenie Unii Europejskiej, baterie i akumulatory muszą być dostarczane do odpowiednich przedsiębiorstw zajmujących się ich utylizacją. Utylizuj baterie i akumulatory zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.

Trotec GmbH & Co. KG

Grebener Str. 7
D-52525 Heinsberg

☎ +49 2452 962-400

☎ +49 2452 962-200

info@trotec.com

www.trotec.com